

**Соглашение о сотрудничестве  
между Правительством Волгоградской области и Торговым  
представительством Российской Федерации в Королевстве Нидерландов**  
г. Амстердам «\_\_\_» сентября 2013 г.

Правительство Волгоградской области в лице заместителя председателя Правительства Волгоградской области Галушкина Василия Ивановича, действующего на основании доверенности Губернатора Волгоградской области №61 от 10.09.2013 г., и Торговое представительство Российской Федерации в Королевстве Нидерландов в лице Торгового представителя Черевко Александра Николаевича, действующего на основании Положения о торговом представительстве Российской Федерации в иностранном государстве, утвержденного постановлением Правительства Российской Федерации от 27 июня 2005 года № 401, именуемые далее «Участники», сознавая целесообразность объединения совместных усилий в целях продвижения экспортной продукции сельскохозяйственных предприятий Волгоградской области на нидерландский и европейский рынки и привлечения прямых иностранных инвестиций и передовых технологий в агропромышленный комплекс (АПК) Волгоградской области договорились о нижеследующем:

1. Участники будут развивать торгово-экономическое и инвестиционное сотрудничество между субъектами предпринимательской деятельности и органами государственной власти Волгоградской области и Королевства Нидерландов на принципах партнерства и взаимовыгодного сотрудничества.

2. Участники будут совместно осуществлять:

– подготовку и проведение бизнес-миссий Волгоградской области в Королевство Нидерландов;

– участие в нидерландских выставочно-ярмарочных мероприятиях представителей органов государственной власти и сельскохозяйственных предприятий Волгоградской области;

– привлечение компаний аграрного бизнеса Королевства Нидерландов к участию в конференциях, семинарах и выставочно-ярмарочных мероприятиях, проводимых на территории Волгоградской области;

– поиск нидерландских партнеров для субъектов предпринимательской деятельности АПК Волгоградской области;

– реализацию мероприятий в рамках Смешанной межправительственной комиссии по экономическому сотрудничеству между Российской Федерацией и Королевством Нидерландов.

3. Участники будут оказывать консультационную, информационную и организационную поддержку субъектам предпринимательской деятельности Волгоградской области в сфере сельского хозяйства и продовольствия, для чего обеспечат:

- размещение на интернет-портале Министерства экономического развития России и сайте Торгового представительства информации об экспортной продукции и инвестиционных проектах АПК Волгоградской области;

- информирование государственных органов и предприятий АПК Волгоградской области об изменениях нормативно-правовой базы Королевства Нидерландов в сфере внешнеэкономической деятельности и регулирования аграрного бизнеса;

- анализ конъюнктуры нидерландских рынков товаров, работ, услуг и инвестиций, представляющих интерес для субъектов предпринимательской деятельности аграрного сектора Волгоградской области.

4. Участники определяют контактных лиц, ответственных за информационное взаимодействие Торгового представительства Российской Федерации в Королевстве Нидерландов и Правительства Волгоградской области, подготовку ежегодных планов совместной работы и ежеквартальные отчеты об их реализации.

5. Вся деятельность Участников настоящего Соглашения о сотрудничестве осуществляется в соответствии с законодательством Российской Федерации.

6. Участники намерены решать любые разногласия, возникающие в процессе реализации настоящего Соглашения, посредством консультаций и переговоров.

7. Настоящее Соглашение вступает в силу с момента его подписания.

8. Изменения и дополнения в настоящее Соглашение о сотрудничестве могут вноситься при условии взаимного письменного согласия Участников Соглашения.

9. Настоящее Соглашение о сотрудничестве не является международным договором и не создает для его Участников прав и обязательств, регулируемых международным правом.

Подписано « \_\_\_ » сентября 2013 г. в г. Амстердаме, Нидерланды, в двух экземплярах на русском языке – по одному для каждой из сторон.

**От Правительства Волгоградской  
области**

**От Торгового представительства  
Российской Федерации в Королевстве  
Нидерландов**

 *[Signature]*  
Заместитель Председателя Правительства  
В.И. Галушкин

 *[Signature]*  
Торговый представитель  
А.Н. Чоревко

*C-139/13 от 20.09.2013*